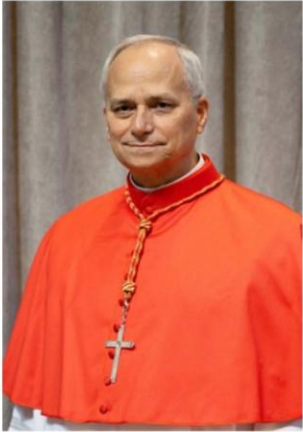




2025年 6月 第773号

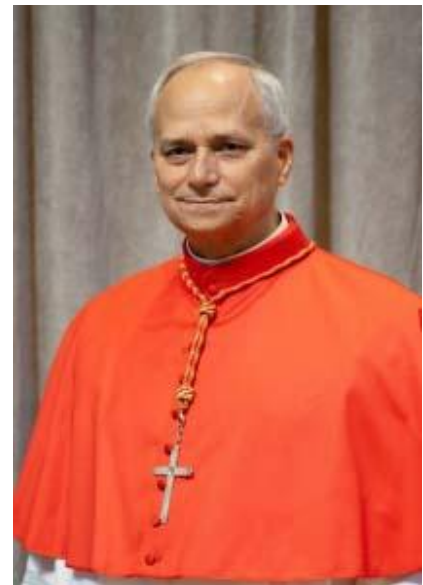
教会だより

カトリック甲府教会 月報

〒400-0032 山梨県甲府市中央2-7-10
 Tel / Fax 055-237-2531 <http://catholic-kofu.com>
 編集・発行 カトリック甲府教会 広報委員会

しんきょうこう せい さいしよ しゅくふく
 新教皇レオ十四世の最初の祝福

2025 年 5 月 8 日（木）、コンクラーベ第 2 日、午後の 1 回目（第 1 日から数えて 4 回目）の投票で第 267 代教皇に選出された新教皇レオ十四世は、午後 7 時 23 分（日本時間 9 日午前 2 時 23 分）にサンピエトロ大聖堂バルコニーに姿を現し、7 時 26 分（日本時間 9 日午前 2 時 26 分）から 34 分まで 8 分間にわたり、サンピエトロ広場に集まった人々とインターネット中継を視聴する世界の人々に向けて最初の挨拶を行った。挨拶はイタリア語とスペイン語で行われた。終わりに「アヴェ・マリアの祈り」が唱えられ、最後に「ローマと全世界へ（Urbi et orbi）」の祝福がラテン語で行われた。以下は教皇の最初の挨拶の全文の翻訳。



あなたがたに平和があるように。

愛する兄弟姉妹の皆さん。これが、神の民のためにいのちを与えた、よき牧者である、復活したキリストの最初の挨拶です。わたしもこう望みます。この平和の挨拶が皆さんの心に入りますように。皆さんの家庭に、どこにいたとしてもすべての人に、すべての民族に、すべての地に届きますように。あなたがたに平和があるように。

これが復活したキリストの平和です。謙遜で、忍耐強い、武器のない平和、武器を取り除く平和です。この平和は神から来るものです。神はわたしたち皆を無条件で愛してください。教皇フランシスコがローマを祝福された、弱々しいけれども常に勇氣に満ちた声が、今もわたしたちの耳に残っています。

ローマを祝福された教皇は、復活祭の朝、世界に、全世界に祝福を与えました。同じ祝福を繰り返すことをわたしに許してください。神はわたしたちを愛してください。神はわたしたち皆を愛してください。悪が打ち勝つことはもはやありません。わたしたちは皆、神のみ手のうちにあります。それゆえ、恐れることなく、神と、また互いに手と手をつないで、前に進んでいきましょう。わたしたちはキリストの弟子です。キリストはわたしたちに先立って歩んでくださいます。世界はこの方の光を必要としています。人類は、神とその愛に達するための橋として、この方を必要としています。皆さんもわたしたちを助けてください。対話と出会いによって互いに橋をかけるために。わたしたちが皆、一つに結ばれて、常

に平和のうちにある唯一の民となることができるために。教皇フランシスコよ、ありがとうございます。

兄弟である枢機卿の皆様にも感謝申し上げたいと思います。皆様がわたしをペトロの後継者に選んでくださったのは、わたしが皆様とともに歩むためです。一致した教会として、常に平和と正義を求め、イエス・キリストに忠実に従う者として、恐れることなく、福音を告げ知らせ、宣教者となろうと労苦するためです。

わたしは聖アウグスティヌスの子です。アウグスチノ修道会士です。アウグスティヌスはこういいました。「わたしはあなたがたともにキリスト者であり、あなたがたのために司教です」（アウグスティヌス『説教』[Augustinus, *Sermo* 340, 1: PL 38, 1483] 参照）。この意味で、わたしたちは皆、神がわたしたちに用意してくださった祖国に向けてともに歩むことができるのです。

ローマ教会に特別にご挨拶申し上げます。わたしたちは、どうすれば宣教的な教会になることができるかを探求しなければなりません。教会は、橋をかけ、対話しなければなりません。腕を広げたこの広場のように、すべての人々を受け入れるために常に開かれていなければなりません。それは、わたしたちの愛のわざと、寄り添いと、対話と愛を必要とするすべての人々です。（以上、イタリア語。以下、スペイン語）

すべての皆様、とくに愛するペルーのチクラヨ教区の皆様に一言、ご挨拶させてください。そこでは忠実な民が司教に同伴し、信仰を分かち合い、イエス・キリストに忠実な教会であり続けるために、本当に多くのものをささげました。（以下、再びイタリア語）

ローマ、イタリア、全世界の兄弟姉妹の皆さん。わたしたちはシノドス的な教会になることを望みます。それは、道を歩む教会、常に平和を求め、常に愛の業を求め、とくに苦しむ人に常に寄り添うことを求める教会です。

今日はボンペイの聖母への祈願日です。聖母マリアは常にわたしたちとともに歩み、わたしたちに寄り添い、その執り成しと愛をもってわたしたちを助けようと望まれます。

それでは、皆さんとともに祈りたいと思います。この新しい使命のため、全教会のため、世界の平和のために祈りましょう。そして、特別な恵みを聖母マリアに願い求めましょう。

アヴェ・マリア……

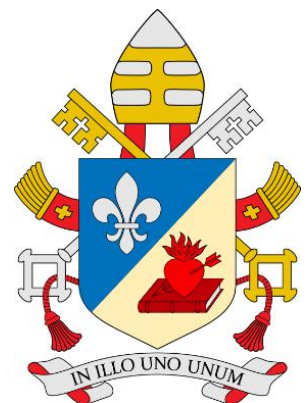
ちゅうおうきょうぎかい
(カトリック中央協議会 h p より)

第 267 代教皇レオ十四世（ロバート・フランシス・プレヴォスト）。

2025 年 5 月 8 日～現在、在位。1955 年 9 月 14 日、シカゴ（アメリカ合衆国イリノイ州）生まれ。聖アウグスチノ修道会出身。

初の北米大陸出身の教皇。

前教皇庁司教省長官、チクラヨ（ペルー）名誉大司教。





おしらせ



1 せいしょうねんいくせいいいんかい 青少年育成委員会

今年は、6月22日キリストの聖体の主日に、初聖体をうけるために子どもさん達が準備をしております。どうぞ、大きな喜びのうちに初聖体の恵みに与ることができるようお祈りでお支えください。

2 せい しとざ けんきん 聖ペトロ使徒座への献金

6月29日（日）聖ペトロ使徒座への献金（聖ペトロ聖パウロ使徒の祭日または直前の日曜日） 教皇は毎年、世界各地を訪問します。そして、人々の苦しみや悩みを聞き、優しい笑顔で力づけ、数々の援助を与えます。キリストの代理者、教会の最高牧者である教皇は、祈りと具体的な援助を通して全世界の人々にいつも寄り添っているのです。

3 ちいきふくしいんかい 地域福祉委員会

- ・福島応援購入品 合計 ￥34,641 山梨地区宣教司牧委員の米川様（韮崎教会所属）預けました。ご協力ありがとうございました。
- ・四旬節 愛の献金 3月5日～4月17日 献金を受け付けました。合計¥97,132 5月9日カリタスジャパンに送金いたしました。
- ・真正会館企画の田村神父様の Zoom による講演会を行います。春季講座（2025 年 4月～7月）の中で、当教会出身の田村寛神父様にご講演されます。
（詳細は、添付チラシを確認してください）

4 えいがかい し 映画会のお知らせ

～信仰心の高まる映画を観て心豊かなひとときを過ごしてみませんか～

6月14日（土）10：00～12：30 映画鑑賞会を行います。参加希望の方は、センター掲示板の申し込み用紙にご記入してください。

（詳細は、添付チラシを確認してください）

5 第57回横浜教区一粒会大会のご案内

- ・テーマ：わたしたちは神の民イエスさまについていこう
- ・日時：2025 年 10 月 13 日（月）スポーツの日
- ・午前 10 時～午後 2 時半（受付は 9 時より） 会場：函嶺白百合学園

山梨地区にて貸切バスを手配いたします。参加費一人¥2000（子ども・中高生は、無料）
参加希望の方は、センター掲示板の申し込み用紙にご記入してください。
締め切り 8 月 3 日まで

（担当 一粒会委員 今井 繁）

6 献堂100周年記念行事実行委員会

6月15日（日）ミサ後 センターホール行います。

各委員会の日程

女性会		やすみ	
地域福祉委員会	6月15日（日）	11：30 ～	サンタルチア講堂
典礼委員会	6月21日（土）	9：30 ～	センターホール
広報委員会	6月29日（日）	11：30 ～	センターホール
聖歌隊	6月 1日・15日	9：00 ～	聖堂
きずなの会		やすみ	

6月はイエスのみ心の月

み心の信心は、教会において基礎となるものであり、キリスト教の中心といえるものでありますから、イエスのみ心の限りない愛に対して、できる限りの愛をもってこたえるというみ心の信心の目的をしっかりともちながら特にこの月を過ごしていきたいものです。



.....

やまなしライフサポートより

2024年度の活動をまとめたニュースレター25号が完成しました。センター入口の棚にありますのでご自由にお取りください。

やまなし ちく せんきょう し ぼく い いんかい しんこう つた ちから そだ ぶ もん きかく
 山梨地区宣 教 司牧委員会「信仰を伝える 力 を育てる部門」企画

富士の聖母マリア巡礼が5月24日に行われました。富士吉田教会の千葉神父様、韮崎教会の姜（カン）神父様と3名のシスター合計35名参加の方々が参加いたしました。ポーランドの巡礼団合同ミサを行いとても充実した巡礼となりました。





今月の教会カレンダー（典礼暦・外国語ミサ・行事等）



6月 1日（日）	しゅ しやうてん 主の昇天 (ふつかつせつだい しゅう (復活節第7週))	10:30	ミサ
		14:00	ベトナム語ミサ (tiếng Việt)
6月 6日（金）	はつきん 初金	9:30	ミサ
6月 8日（日）	せいれいこうりん しゅじつ 聖霊降臨の主日	10:30	ミサ
		15:00	ポルトガル語ミサ (Português)
6月15日（日）	さんみいつだい しゅじつ 三位一体の主日 ねんかんだい しゅう (年間第11週)	10:30	ミサ
		12:30	韓国語ミサ (한글)
6月22日（日）	キリストのせいだい 聖体 ねんかんだい しゅう (年間第12週)	10:30	ミサ
		16:00	英語 (English)
6月29日（日）	せい ペトロせいパウロ使徒 聖ペトロ聖パウロ使徒 ねんかんだい しゅう (年間第13週)	10:30	ミサ (子ども)
7月 4日（金）	はつきん 初金	9:30	ミサ

※ げつていけんきん (Monthly Donation) 振り込み先

山梨中央銀行 本店営業部 普通 188674
甲府カトリック教会

※ ぼちかんりひ (Cemetery Management Costs) 振り込み先

山梨中央銀行 本店営業部 普通 1402890
甲府カトリック教会

